

3. Convention de Berne pour la protection des œuvres littéraires et artistiques

Convention de Berne (1886), complétée à Paris (1896), révisée à Berlin (1908),
complétée à Berne (1914), révisée à Rome (1928), à Bruxelles (1948),
à Stockholm (1967) et à Paris (1971) et modifiée en 1979
(Union de Berne)

Situation le 13 octobre 2017

État	Date à laquelle l'État est devenu partie à la Convention	Acte ¹ de la Convention le plus récent auquel l'État est partie et date à laquelle il est devenu partie à cet Acte
Afrique du Sud	3 octobre 1928	Bruxelles : 1 ^{er} août 1951 Paris, articles 22 à 38 : 24 mars 1975 ²
Albanie	6 mars 1994	Paris : 6 mars 1994
Algérie	19 avril 1998	Paris : 19 avril 1998 ³
Allemagne.....	5 décembre 1887	Paris, articles 1 à 21 : 10 octobre 1974 ⁴ Paris, articles 22 à 38 : 22 janvier 1974
Andorre.....	2 juin 2004	Paris : 2 juin 2004
Antigua-et-Barbuda	17 mars 2000	Paris : 17 mars 2000
Arabie saoudite.....	11 mars 2004	Paris : 11 mars 2004
Argentine.....	10 juin 1967	Paris, articles 1 à 21 : 19 février 2000 Paris, articles 22 à 38 : 8 octobre 1980
Arménie.....	19 octobre 2000	Paris : 19 octobre 2000
Australie.....	14 avril 1928	Paris : 1 ^{er} mars 1978
Autriche.....	1 ^{er} octobre 1920	Paris : 21 août 1982
Azerbaïdjan.....	4 juin 1999	Paris : 4 juin 1999
Bahamas.....	10 juillet 1973	Bruxelles : 10 juillet 1973 Paris, articles 22 à 38 : 8 janvier 1977 ²
Bahreïn.....	2 mars 1997	Paris : 2 mars 1997
Bangladesh.....	4 mai 1999	Paris : 4 mai 1999 ³
Barbade.....	30 juillet 1983	Paris : 30 juillet 1983
Bélarus.....	12 décembre 1997	Paris : 12 décembre 1997
Belgique.....	5 décembre 1887	Paris : 29 septembre 1999
Belize.....	17 juin 2000	Paris : 17 juin 2000
Bénin.....	3 janvier 1961 ⁵	Paris : 12 mars 1975
Bhoutan.....	25 novembre 2004	Paris : 25 novembre 2004
Bolivie (État plurinational de).....	4 novembre 1993	Paris : 4 novembre 1993
Bosnie-Herzégovine.....	1 ^{er} mars 1992	Paris : 1 ^{er} mars 1992 ⁶
Botswana.....	15 avril 1998	Paris : 15 avril 1998
Brésil.....	9 février 1922	Paris : 20 avril 1975
Brunéi Darussalam.....	30 août 2006	Paris : 30 août 2006
Bulgarie.....	5 décembre 1921	Paris : 4 décembre 1974
Burkina Faso.....	19 août 1963 ⁷	Paris : 24 janvier 1976
Burundi.....	12 avril 2016	Paris : 12 avril 2016
Cabo Verde.....	7 juillet 1997	Paris : 7 juillet 1997
Cameroun.....	21 septembre 1964 ⁵	Paris, articles 1 à 21: 10 octobre 1974 Paris, articles 22 à 38: 10 novembre 1973
Canada.....	10 avril 1928	Paris: 26 juin 1998
Chili.....	5 juin 1970	Paris: 10 juillet 1975
Chine.....	15 octobre 1992	Paris: 15 octobre 1992 ⁸
Chypre.....	24 février 1964 ⁵	Paris: 27 juillet 1983 ⁶
Colombie.....	7 mars 1988	Paris: 7 mars 1988
Comores.....	17 avril 2005	Paris: 17 avril 2005
Congo.....	8 mai 1962 ⁵	Paris: 5 décembre 1975
Costa Rica.....	10 juin 1978	Paris: 10 juin 1978
Côte d'Ivoire.....	1 ^{er} janvier 1962	Paris, articles 1 à 21: 10 octobre 1974 Paris, articles 22 à 38: 4 mai 1974
Croatie.....	8 octobre 1991	Paris: 8 octobre 1991
Cuba.....	20 février 1997	Paris; 20 février 1997 ^{2,3}
Danemark.....	1 ^{er} juillet 1903	Paris: 30 juin 1979
Djibouti.....	13 mai 2002	Paris: 13 mai 2002
Dominique.....	7 août 1999	Paris: 7 août 1999
Égypte.....	7 juin 1977	Paris: 7 juin 1977 ²
El Salvador.....	19 février 1994	Paris: 19 février 1994
Émirats arabes unis.....	14 juillet 2004	Paris : 14 juillet 2004 ³

(suite)

3. Convention de Berne pour la protection des oeuvres littéraires et artistiques

Convention de Berne (1886), complétée à Paris (1896), révisée à Berlin (1908),
complétée à Berne (1914), révisée à Rome (1928), à Bruxelles (1948),
à Stockholm (1967) et à Paris (1971) et modifiée en 1979
(Union de Berne)

État	Date à laquelle l'État est devenu partie à la Convention	Acte ¹ de la Convention le plus récent auquel l'État est partie et date à laquelle il est devenu partie à cet Acte
Équateur.....	9 octobre 1991	Paris: 9 octobre 1991
Espagne.....	5 décembre 1887	Paris, articles 1 à 21: 10 octobre 1974 Paris, articles 22 à 38: 19 février 1974
Estonie.....	26 octobre 1994 ⁹	Paris: 26 octobre 1994
États-Unis d'Amérique.....	1 ^{er} mars 1989	Paris: 1 ^{er} mars 1989
Ex-République yougoslave de Macédoine.....	8 septembre 1991	Paris: 8 septembre 1991
Fédération de Russie.....	13 mars 1995	Paris: 13 mars 1995
Fidji.....	1 ^{er} décembre 1971 ⁵	Bruxelles: 1 ^{er} décembre 1971 Stockholm, articles 22 à 38: 15 mars 1972
Finlande.....	1 ^{er} avril 1928	Paris: 1 ^{er} novembre 1986
France.....	5 décembre 1887	Paris, articles 1 à 21: 10 octobre 1974 Paris, articles 22 à 38: 15 décembre 1972
Gabon.....	26 mars 1962	Paris: 10 juin 1975
Gambie.....	7 mars 1993	Paris: 7 mars 1993
Géorgie.....	16 mai 1995	Paris: 16 mai 1995
Ghana.....	11 octobre 1991	Paris: 11 octobre 1991
Grèce.....	9 novembre 1920	Paris: 8 mars 1976
Grenade.....	22 septembre 1998	Paris: 22 septembre 1998
Guatemala.....	28 juillet 1997	Paris: 28 juillet 1997 ²
Guinée.....	20 novembre 1980	Paris: 20 novembre 1980
Guinée-Bissau.....	22 juillet 1991	Paris: 22 juillet 1991
Guinée équatoriale.....	26 juin 1997	Paris: 26 juin 1997
Guyana.....	25 octobre 1994	Paris: 25 octobre 1994
Haïti.....	11 janvier 1996	Paris: 11 janvier 1996
Honduras.....	25 janvier 1990	Paris: 25 janvier 1990
Hongrie.....	14 février 1922	Paris, articles 1 à 21: 10 octobre 1974 Paris, articles 22 à 38: 15 décembre 1972
Îles Cook.....	3 août 2017	Paris: 3 août 2017 ²⁰
Inde.....	1 ^{er} avril 1928	Paris, articles 1 à 21: 6 mai 1984 ^{10, 11} Paris, articles 22 à 38: 10 janvier 1975 ²
Indonésie.....	5 septembre 1997	Paris: 5 septembre 1997 ²
Irlande.....	5 octobre 1927	Paris: 2 mars 2005
Islande.....	7 septembre 1947	Paris, articles 1 à 21: 25 août 1999 Paris, articles 22 à 38: 28 décembre 1984
Israël.....	24 mars 1950	Paris: 1 ^{er} janvier 2004 ²
Italie.....	5 décembre 1887	Paris: 14 novembre 1979
Jamaïque.....	1 ^{er} janvier 1994	Paris: 1 ^{er} janvier 1994
Japon.....	15 juillet 1899	Paris: 24 avril 1975
Jordanie.....	28 juillet 1999	Paris: 28 juillet 1999 ²
Kazakhstan.....	12 avril 1999	Paris: 12 avril 1999
Kenya.....	11 juin 1993	Paris: 11 juin 1993
Kirghizistan.....	8 juillet 1999	Paris: 8 juillet 1999
Kiribati.....	2 janvier 2018	Paris: 2 janvier 2018
Koweït.....	2 décembre 2014	Paris: 2 décembre 2014 ³
Lesotho.....	28 septembre 1989	Paris: 28 septembre 1989 ²
Lettonie.....	11 août 1995 ¹²	Paris: 11 août 1995
Liban.....	30 septembre 1947	Rome: 30 septembre 1947
Libéria.....	8 mars 1989	Paris: 8 mars 1989 ²
Libye.....	28 septembre 1976	Paris: 28 septembre 1976 ²
Liechtenstein.....	30 juillet 1931	Paris: 23 septembre 1999
Lituanie.....	14 décembre 1994	Paris: 14 décembre 1994 ²
Luxembourg.....	20 juin 1888	Paris: 20 avril 1975
Madagascar.....	1 ^{er} janvier 1966	Bruxelles: 1 ^{er} janvier 1966

(suite)

3. Convention de Berne pour la protection des oeuvres littéraires et artistiques

Convention de Berne (1886), complétée à Paris (1896), révisée à Berlin (1908),
complétée à Berne (1914), révisée à Rome (1928), à Bruxelles (1948),
à Stockholm (1967) et à Paris (1971) et modifiée en 1979
(Union de Berne)

État	Date à laquelle l'État est devenu partie à la Convention	Acte ¹ de la Convention le plus récent auquel l'État est partie et date à laquelle il est devenu partie à cet Acte
Malaisie	1 ^{er} octobre 1990	Paris: 1 ^{er} octobre 1990
Malawi	12 octobre 1991	Paris: 12 octobre 1991
Mali	19 mars 1962 ⁵	Paris: 5 décembre 1977
Malte	21 septembre 1964	Rome: 21 septembre 1964 Paris, articles 22 à 38: 12 décembre 1977 ²
Maroc	16 juin 1917	Paris: 17 mai 1987
Maurice	10 mai 1989	Paris: 10 mai 1989 ²
Mauritanie	6 février 1973	Paris: 21 septembre 1976
Mexique	11 juin 1967	Paris: 17 décembre 1974
Micronésie (États fédérés de)	7 octobre 2003	Paris: 7 octobre 2003
Monaco	30 mai 1889	Paris: 23 novembre 1974
Mongolie	12 mars 1998	Paris: 12 mars 1998 ²
Monténégro	3 juin 2006	Paris: 3 juin 2006
Mozambique	22 novembre 2013	Paris: 22 novembre 2013
Namibie	21 mars 1990	Paris: 24 décembre 1993
Népal	11 janvier 2006	Paris: 11 janvier 2006 ²
Nicaragua	23 août 2000	Paris: 23 août 2000
Niger	2 mai 1962 ⁵	Paris: 21 mai 1975
Nigéria	14 septembre 1993	Paris: 14 septembre 1993
Nioué	24 septembre 2016	Paris: 24 septembre 2016
Norvège	13 avril 1896	Paris, articles 1 à 21: 11 octobre 1995 ⁴ Paris, articles 22 à 38: 13 juin 1974
Nouvelle-Zélande	24 avril 1928	Rome: 4 décembre 1947
Oman	14 juillet 1999	Paris: 14 juillet 1999 ²
Ouzbékistan	19 avril 2005	Paris: 19 avril 2005
Pakistan	5 juillet 1948	Rome: 5 juillet 1948 ¹³ Stockholm, articles 22 à 38: 29 janvier ou 26 février 1970
Panama	8 juin 1996	Paris: 8 juin 1996
Paraguay	2 janvier 1992	Paris: 2 janvier 1992
Pays-Bas	1 ^{er} novembre 1912	Paris, articles 1 à 21: 30 janvier 1986 ¹⁴ Paris, articles 22 à 38: 10 janvier 1975 ¹⁵
Pérou	20 août 1988	Paris: 20 août 1988
Philippines	1 ^{er} août 1951	Paris, articles 1 à 21: 18 juin 1997 Paris, articles 22 à 38: 16 juillet 1980
Pologne	28 janvier 1920	Paris, articles 1 à 21: 22 octobre 1994 Paris, articles 22 à 38: 4 août 1990
Portugal	29 mars 1911	Paris: 12 janvier 1979 ¹⁶
Qatar	5 juillet 2000	Paris: 5 juillet 2000
République arabe syrienne	11 juin 2004	Paris: 11 juin 2004
République centrafricaine	3 septembre 1977	Paris: 3 septembre 1977
République de Corée	21 août 1996	Paris: 21 août 1996
République démocratique du Congo	8 octobre 1963 ⁵	Paris: 31 janvier 1975
République démocratique populaire lao	14 mars 2012	Paris: 14 mars 2012
République de Moldova	2 novembre 1995	Paris: 2 novembre 1995
République dominicaine	24 décembre 1997	Paris: 24 décembre 1997
République populaire démocratique de Corée	28 avril 2003	Paris: 28 avril 2003 ²
République tchèque	1 ^{er} janvier 1993	Paris: 1 ^{er} janvier 1993
République-Unie de Tanzanie	25 juillet 1994	Paris: 25 juillet 1994 ²
Roumanie	1 ^{er} janvier 1927	Paris: 9 septembre 1998
Royaume-Uni	5 décembre 1887	Paris: 2 janvier 1990 ^{4, 17}
Rwanda	1 ^{er} mars 1984	Paris: 1 ^{er} mars 1984
Sainte-Lucie	24 août 1993	Paris: 24 août 1993 ²

(suite)

3. Convention de Berne pour la protection des oeuvres littéraires et artistiques

Convention de Berne (1886), complétée à Paris (1896), révisée à Berlin (1908),
complétée à Berne (1914), révisée à Rome (1928), à Bruxelles (1948),
à Stockholm (1967) et à Paris (1971) et modifiée en 1979
(Union de Berne)

État	Date à laquelle l'État est devenu partie à la Convention	Acte ¹ de la Convention le plus récent auquel l'État est partie et date à laquelle il est devenu partie à cet Acte
Saint-Kitts-et-Nevis	9 avril 1995	Paris: 9 avril 1995
Saint-Siège.....	12 septembre 1935	Paris: 24 avril 1975
Saint-Vincent-et-les- Grenadines.....	29 août 1995	Paris: 29 août 1995
Samoa	21 juillet 2006	Paris 21 juillet 2006
Sao Tomé-et-Principe.....	14 juin 2016	Paris : 14 juin 2016
Sénégal	25 août 1962	Paris: 12 août 1975
Serbie ¹⁸	27 avril 1992	Paris: 27 avril 1992 ⁶
Singapour.....	21 décembre 1998	Paris: 21 décembre 1998
Slovaquie.....	1 ^{er} janvier 1993	Paris: 1 ^{er} janvier 1993
Slovénie.....	25 juin 1991	Paris: 25 juin 1991 ⁶
Soudan	28 décembre 2000	Paris: 28 décembre 2000
Sri Lanka	20 juillet 1959 ⁵	Paris: articles 1 à 21: 27 décembre 2005 Paris, articles 22 à 38: 23 septembre 1978
Suède	1 ^{er} août 1904	Paris, articles 1 à 21: 10 octobre 1974 Paris, articles 22 à 38: 20 septembre 1973
Suisse.....	5 décembre 1887	Paris: 25 septembre 1993
Suriname.....	23 février 1977	Paris: 23 février 1977
Swaziland	14 décembre 1998	Paris: 14 décembre 1998
Tadjikistan	9 mars 2000	Paris: 9 mars 2000
Tchad	25 novembre 1971	Bruxelles: 25 novembre 1971 ^{13, 19} Stockholm, articles 22 à 38: 25 novembre 1971
Thaïlande.....	17 juillet 1931	Paris, articles 1 à 21: 2 septembre 1995 ²⁰ Paris, articles 22 à 38: 29 décembre 1980 ²
Togo.....	30 avril 1975	Paris: 30 avril 1975
Tonga.....	14 juin 2001	Paris: 14 juin 2001
Trinité-et-Tobago.....	16 août 1988	Paris: 16 août 1988
Tunisie	5 décembre 1887	Paris: 16 août 1975 ²
Turkménistan.....	29 mai 2016	Paris : 29 mai 2016 ²
Turquie	1 ^{er} janvier 1952	Paris: 1 ^{er} janvier 1996 ²
Tuvalu.....	2 juin 2017	Paris : 2 juin 2017
Ukraine	25 octobre 1995	Paris: 25 octobre 1995
Uruguay.....	10 juillet 1967	Paris: 28 décembre 1979
Vanuatu	27 décembre 2012	Paris : 27 décembre 2012
Venezuela (République bolivarienne du).....	30 décembre 1982	Paris: 30 décembre 1982 ²
Viet Nam	26 octobre 2004	Paris: 26 octobre 2004 ^{2, 3}
Yémen.....	14 juillet 2008	Paris : 14 juillet 2008 ³
Zambie.....	2 janvier 1992	Paris: 2 janvier 1992
Zimbabwe.....	18 avril 1980	Rome: 18 avril 1980 Paris, articles 22 à 38: 30 décembre 1981

(Total : 175 États)

¹ “Paris” signifie la Convention de Berne pour la protection des œuvres littéraires et artistiques telle que révisée à Paris le 24 juillet 1971 (Acte de Paris); “Stockholm” signifie ladite convention telle que révisée à Stockholm le 14 juillet 1967 (Acte de Stockholm); “Bruxelles” signifie ladite convention telle que révisée à Bruxelles le 26 juin 1948 (Acte de Bruxelles); “Rome” signifie ladite convention telle que révisée à Rome le 2 juin 1928 (Acte de Rome); “Berlin” signifie ladite convention telle que révisée à Berlin le 13 novembre 1908 (Acte de Berlin).

² Avec la déclaration prévue par l'article 33, alinéa 2) relatif à la Cour internationale de justice.

³ Conformément à l'article I de l'Annexe de l'Acte de Paris, cet État a invoqué le bénéfice des facultés prévues par les articles II et III de cette annexe. La déclaration correspondante est valable jusqu'au 10 octobre 2024.

(suite)

3. Convention de Berne pour la protection des oeuvres littéraires et artistiques

Convention de Berne (1886), complétée à Paris (1896), révisée à Berlin (1908),
complétée à Berne (1914), révisée à Rome (1928), à Bruxelles (1948),
à Stockholm (1967) et à Paris (1971) et modifiée en 1979
(Union de Berne)

⁴ Cet État a déclaré qu'il acceptait l'application de l'Annexe de l'Acte de Paris aux œuvres dont il est l'État d'origine par les États qui ont fait une déclaration en vertu de l'article VI.1)i) de l'Annexe ou une notification en vertu de l'article I de l'Annexe. Les déclarations ont pris effet le 18 octobre 1973 pour l'Allemagne, le 8 mars 1974 pour la Norvège et le 27 septembre 1971 pour le Royaume-Uni.

⁵ Date de l'envoi de la déclaration de continuité après l'accession de l'État à l'indépendance.

⁶ Avec la réserve concernant le droit de traduction.

⁷ Le Burkina Faso, qui avait adhéré à la Convention de Berne (Acte de Bruxelles) avec effet à partir du 19 août 1963, a dénoncé ladite convention avec effet à partir du 20 septembre 1970. Ultérieurement, le Burkina Faso a adhéré de nouveau à la Convention de Berne (Acte de Paris) avec effet à partir du 24 janvier 1976.

⁸ L'Acte de Paris s'applique aussi à Hong Kong (Chine) à compter du 1^{er} juillet 1997 et à Macao (Chine) à compter du 20 décembre 1999.

⁹ L'Estonie a adhéré à la Convention de Berne (Acte de Berlin de 1908) avec effet au 9 juin 1927. Elle a perdu son indépendance le 6 août 1940 et l'a retrouvée le 20 août 1991.

¹⁰ Cet État a déclaré que sa ratification n'est pas applicable aux dispositions de l'article 14*bis*, alinéa 2)b) de l'Acte de Paris (présomption de légitimation à l'égard de certains auteurs de contributions apportées à la réalisation de l'œuvre cinématographique).

¹¹ Cet État a notifié la désignation de l'autorité compétente prévue par l'article 15, alinéa 4) de l'Acte de Paris.

¹² La Lettonie a adhéré à la Convention de Berne (Acte de Rome de 1928) avec effet au 15 mai 1937. Elle a perdu son indépendance le 21 juillet 1940 et l'a retrouvée le 21 août 1991.

¹³ Cet État a déposé son instrument de ratification de (ou d'adhésion à) l'Acte de Stockholm dans sa totalité; toutefois, les articles 1 à 21 (clauses de fond) dudit Acte ne sont pas entrés en vigueur.

¹⁴ Ratification pour le Royaume en Europe.

¹⁵ Ratification pour le Royaume en Europe. Les articles 22 à 38 de l'Acte de Paris s'appliquent aussi aux Antilles néerlandaises et à Aruba. Les Antilles néerlandaises ont cessé d'exister le 10 octobre 2010. À partir de cette date, les articles 22 à 28 continuent de s'appliquer à Curaçao et Saint-Martin. Les articles 22 à 28 continuent de s'appliquer également aux îles Bonaire, Saint Eustache et Saba qui, avec effet au 10 octobre 2010, font partie intégrante du territoire du Royaume des Pays-Bas en Europe.

¹⁶ Selon les dispositions de l'article 14*bis*, alinéa 2)c) de l'Acte de Paris, cet État a déclaré que l'engagement des auteurs d'apporter des contributions à la réalisation d'une œuvre cinématographique doit être un contrat écrit. Cette déclaration a été reçue le 5 novembre 1986.

¹⁷ Le Royaume-Uni a étendu l'application de l'Acte de Paris à l'île de Man avec effet au 18 mars 1996, au territoire du bailliage de Jersey avec effet au 31 janvier 2014 et au territoire de bailliage de Guernesey avec effet au 21 novembre 2014.

¹⁸ La Serbie est l'État assurant la continuation de la Serbie-et-Monténégro à compter du 3 juin 2006.

¹⁹ Conformément aux dispositions de l'article 29 de l'Acte de Stockholm applicables aux États étrangers à l'Union adhérant audit Acte, cet État est lié par les articles 1 à 20 de l'Acte de Bruxelles.

²⁰ Conformément à l'article I de l'Annexe de l'Acte de Paris, cet État a invoqué le bénéfice de la faculté prévue par l'article II de cette annexe. La déclaration correspondante est valable jusqu'au 10 octobre 2024.